



Europejskie spojrzenie na życie

Do wszystkich zainteresowanych

Instytut Social Science Research Institute Uniwersytetu Islandzkiego wraz z zespołem specjalistów z zakresu nauk społecznych przeprowadza wśród mieszkańców Islandii sondaż dotyczący postaw społecznych Europejczyków. W badaniu weźmie udział nieco ponad 2000 wybranych losowo osób w wieku powyżej 15 lat ze wszystkich regionów kraju. **Pana/Pani nazwisko znalazło się wśród wylosowanych, a niniejszym listem chcielibyśmy zachęcić Pana/Panią do wzięcia udziału w tym sondażu.**

Badanie nosi nazwę Europejski Sondaż Społeczny (European Social Survey – ESS) i jest przeprowadzane w ponad 20 innych krajach Europy. Jego głównym celem jest poznanie poglądów Europejczyków na świat oraz ich spojrzenia m.in. na politykę, sprawiedliwość i uczciwość rynku pracy, sytuację na rynku pracy czy osiągnięty poziom życia. Sondaż ten da nam unikalną możliwość oceny poglądów Islandczyków w kontekście międzynarodowym i pozwoli przeprowadzić bardziej rzeczową dyskusję na temat spraw społecznych i kultury naszego narodu. Dane uzyskane w badaniu zostaną przekazane do banku danych znajdującego się w Norweskim Instytucie Danych Społecznych (Norsk senter for forskningsdata – NSD) i udostępnione badaczom. Żadne z przechowywanych tam informacji nie będą umożliwiały identyfikacji osób, które wzięły udział w sondażu.

Badanie jest **anonimowe**, przez co przypisanie konkretnych odpowiedzi do osób, które ich udzieliły, nie będzie możliwe. **Wszystkie dane będą przetwarzane zgodnie z nową ustawą o ochronie prywatności, w zakresie odnoszącym się do danych osobowych.** Mimo że udział w sondażu nie jest obowiązkowy, zależy nam, aby ankietę wypełniło jak najwięcej osób. Dzięki temu wyniki będą optymalnie odzwierciedlać różnorodne poglądy całej społeczności Islandii. **Z tego powodu Pana/Pani zgoda jest niezwykle ważna.**

W ciągu następnych kilku tygodni odwiedzi Pana/Panią ankieter z instytutu Social Science Research Institute i poprosi o udział w sondażu. Jeśli moment, w którym odwiedzi Pana/Panią ankieter nie jest dla Pana/Pani dogodny, ankieter umówi się z Panem/Panią na bardziej odpowiedni termin. Ankieter zada Panu/Pani pytania dotyczące wspomnianych kwestii i nagra Pana/Pani odpowiedzi. Szacujemy, że wypełnienie kwestionariusza może zająć około godziny. Aby pokazać, jak bardzo jesteśmy wdzięczni za udział w sondażu, zorganizowaliśmy loterię fantową dla wszystkich uczestników badania. Główna nagroda to bon podarunkowy na kwotę **100 000 koron islandzkich**, do wykorzystania w sklepie wybranym przez zwycięzcę. Dodatkowo rozlosujemy również **dziesięć** nagród w postaci bonów podarunkowych na kwotę **25 000 koron islandzkich** każdy.

Kierownikiem badania z ramienia instytutu Social Science Research Institute Uniwersytetu Islandzkiego jest Árni Bragi Hjaltason (telefon 525-5183). W razie bardziej szczegółowych pytań na temat sondażu prosimy skontaktować się z Árnim lub zadzwonić pod główny numer instytutu (525-4545). Informacje na temat sondażu można również znaleźć na międzynarodowej stronie badania: www.europeansocialsurvey.org.



HÁSKÓLI ÍSLANDS
FÉLAGSVÍSINDASTOFNUN

Z góry dziękujemy i liczymy na Pana/Pani udział w badaniu.

Guðbjörg Andrea Jónsdóttir

Dr Guðbjörg Andrea Jónsdóttir,
Kierownik instytutu Social Science Research Institute
Uniwersytetu Islandzkiego

Sigrún Ólafsdóttir

Dr Sigrún Ólafsdóttir,
Profesor socjologii na Uniwersytecie Islandzkim
oraz Kierownik badania ESS na Islandii



Europejskie spojrzenie na życie

Do rodziców/opiekunów

Nazwisko adresata: «Nafn»

Dotyczy: Zgody na udział w sondażu

Do wszystkich zainteresowanych

Instytut Social Science Research Institute Uniwersytetu Islandzkiego przeprowadza wśród mieszkańców Islandii ankietę dotyczącą postaw społecznych Europejczyków. Badanie nosi nazwę Europejski Sondaż Społeczny (European Social Survey – ESS) i jest przeprowadzane w ponad 20 innych krajach Europy. Jego głównym celem jest poznanie poglądów Europejczyków na świat oraz ich spojrzenia m.in. na politykę, sprawiedliwość i uczciwość rynku pracy, sytuację na rynku pracy czy osiągnięty poziom życia. Sondaż ten da nam unikalną możliwość oceny poglądów Islandczyków w kontekście międzynarodowym i pozwoli przeprowadzić bardziej rzeczową dyskusję na temat spraw społecznych i kultury naszego narodu. Dane uzyskane w badaniu zostaną przekazane do banku danych znajdującego się w Norweskim Instytucie Danych Społecznych (Norsk senter for forskningsdata – NSD) i udostępnione badaczom. Przypisanie konkretnych odpowiedzi do osób, które ich udzieliły, nie będzie możliwe.

W badaniu weźmie udział nieco ponad 2000 wybranych losowo osób w wieku powyżej 15 lat ze wszystkich regionów kraju. Osoby w wieku poniżej 18 lat nie są jeszcze pełnoletnie i z tego powodu na ich udział w badaniu musi wyrazić zgodę rodzic lub opiekun. **Nazwisko Pana/Pani syna/córki zostało wylosowane, a niniejszym listem chcielibyśmy zachęcić Pana/Panią do wyrażenia zgody na jego/jej udział w sondażu. Jeśli nie udzieli Pan/Pani takiej zgody, prosimy skontaktować się telefonicznie z instytutem Social Science Research Institute, dzwoniąc pod numer 525-4545, najpóźniej do piątku 9 września 2019 roku.**

Brak kontaktu z nami w tym terminie zostanie uznany za wyrażenie zgody na udział Pana/Pani syna/córki w badaniu. W ciągu następnych kilku tygodni Pana/Pani syna/córkę odwiedzi ankieter z instytutu Social Science Research Institute i poprosi o udział w sondażu. Jeśli Pana/Pani syn/córka wyrazi zgodę, ankieter zada mu/jej serię pytań dotyczących wspomnianych kwestii i nagra odpowiedzi. Szacujemy, że wypełnienie kwestionariusza może zająć około godziny. Aby pokazać, jak bardzo jesteśmy wdzięczni za udział w sondażu, zorganizowaliśmy loterię fantową dla wszystkich uczestników badania. Główna nagroda to bon podarunkowy na kwotę **100 000 koron islandzkich**, do wykorzystania w sklepie wybranym przez zwycięzcę. Dodatkowo rozlosujemy również **dziesięć** nagród w postaci bonów podarunkowych na kwotę **25 000 koron islandzkich** każdy.

Badanie jest **anonimowe**, przez co przypisanie konkretnych odpowiedzi do osób, które ich udzieliły, nie będzie możliwe. **Wszystkie dane będą przetwarzane zgodnie z nową ustawą o ochronie prywatności, w zakresie odnoszącym się do danych osobowych.** Mimo że udział Pana/Pani syna/córki w sondażu nie jest obowiązkowy, zależy nam, aby ankietę wypełniło jak najwięcej osób. Dzięki temu wyniki będą optymalnie odzwierciedlać różnorodne poglądy całej społeczności Islandii.

Kierownikiem badania z ramienia instytutu Social Science Research Institute Uniwersytetu Islandzkiego jest Árni Bragi Hjaltason (telefon 525-5183). W razie bardziej szczegółowych pytań na temat sondażu prosimy



HÁSKÓLI ÍSLANDS
FÉLAGSVÍSINDASTOFNUN

skontaktować się z Árnim lub zadzwonić pod główny numer instytutu (525-4545). Informacje na temat sondażu można również znaleźć na międzynarodowej stronie badania: www.europeansocialsurvey.org.

Z góry dziękujemy i liczymy na Pana/Pani udział w badaniu.

Guðbjörg Andrea Jónsdóttir

Dr Guðbjörg Andrea Jónsdóttir,
Kierownik instytutu Social Science Research Institute
Uniwersytetu Islandzkiego

Sigrún Ólafsdóttir

Dr Sigrún Ólafsdóttir,
Profesor socjologii na Uniwersytecie Islandzkim
oraz Kierownik badania ESS na Islandii